GRIGLIA DI VALUTAZIONE PROVA SCRITTA DI LINGUA E CULTURA LATINA (ANALISI DI UN TESTO) **TRADUZIONE –COMPRENSIONE- SINTESI**	
Corretta traduzione e completa comprensione dell'intero testo	2
Corretta traduzione di una parte del testo. Comprensione completa pur con qualche lieve errore	1.5-1
Errata traduzione di una parte del testo. Comprensione parziale	0.5
Errata traduzione dell'intero testo. Comprensione scarsa o nulla	0
INTERPRETAZIONE	
Puntuale e completa, si individuano con esattezza e sicurezza tutte le strutture tematiche e formali	2
Esauriente, ma non sempre approfondita, si riconosce la tipologia testuale e se ne individuano le strutture più importanti a livello tematico e formale	1.5
Essenziale, si individua la natura generale del testo e qualche struttura più evidente	1
Incompleta e spesso superficiale, si individua la natura del testo solo nei suoi aspetti più immediati	0.5
Lacunosa ed incerta, non si individuano le strutture fondamentali del testo	0
ANALISI	
Analisi morfosintattica esauriente, analisi lessicale precisa e puntuale	2
Analisi morfosintattica complessivamente adeguata, pur con qualche imprecisione, analisi lessicale corretta, pur con qualche genericità	1.5
Analisi morfosintattica limitata, ma essenziale; analisi lessicale limitata, ma globalmente non scorretta	1
Analisi morfosintattica parziale; analisi lessicale imprecisa e parzialmente errata	0.5
Analisi morfosintattica irrilevante o quasi nulla; analisi lessicale del tutto inadeguata	0
APPROFONDIMENTI	
Ampi e ricchi spunti critici, si rapporta opportunamente l 'opera al contesto e all'autore, argomentazioni valide e efficaci	2
Opportuni i riferimenti al contesto, valide le argomentazioni e qualche spunto critico personale, discreta di interpretazione	1.5
Essenziale; le argomentazioni sono sufficienti, sommari i riferimenti al contesto e le valutazioni critiche	1
Parziale e modesto, scarsi i riferimenti al contesto e incerte le valutazioni critiche	0.5
Irrilevante sia nel contenuto sia nelle argomentazioni	0
CORRETTEZZA MORFOSINTATICA E LESSICALE	
Ottima capacità di usare il sistema linguistico, presenza di un registro espressivo e di uno stile personali ed originali	2
Appropriato l'uso del sistema linguistico	1.5
Controllo del sistema linguistico generalmente adeguato. Alcune improprietà nell'uso della lingua	1
Parziale controllo della grammatica e della sintassi. Inadeguato il registro stilistico	0.5
Gravi inadeguatezze lessicali, grammaticali, ortografiche, scorretto uso della punteggiatura	0